

**Germany-Offenbach am Main: Grounds maintenance services**  
**OJ S 153/2019 09/08/2019**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Deutscher Wetterdienst, Referat Beschaffung

Town: Offenbach am Main

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: [beschaffung@dwd.de](mailto:beschaffung@dwd.de)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.dwd.de>

**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

Other activity: Meteorologie

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Pflege- und Instandhaltungsarbeiten von Freiflächen der Zentrale des Deutschen

Wetterdienstes, Frankfurter Straße 135 in 63067 Offenbach/Main

Reference number: OV 35835/19-RIN

**II.1.2. Main CPV code**

77314000 Grounds maintenance services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Ergebnisorientierte Pflege- und Instandhaltungsarbeiten von Freiflächen der Zentrale des

Deutschen Wetterdienstes, Frankfurter Straße 135 in 63067 Offenbach/Main gemäß

Leistungsbeschreibung.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 1,00 EUR

**II.2. Description**

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Frankfurter Straße 135 63067 Offenbach am Main

### **II.2.4. Description of the procurement**

Ergebnisorientierte Pflege- und Instandhaltungsarbeiten von Freiflächen der Zentrale des Deutschen Wetterdienstes, Frankfurter Straße 135 in 63067 Offenbach/Main gemäß Leistungsbeschreibung.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

Die Besichtigung der Objekte ist Voraussetzung für die Wertung des Angebotes (Ausschlusskriterium).

Eine Objektbesichtigung ist zur Einschätzung der speziellen örtlichen Gegebenheiten erforderlich.

Objektbesichtigungen werden vom 27.03. bis 23.04.2019 (nur von Montag – Freitag 9:00 Uhr bis 15:00, nicht an Feiertagen) durchgeführt.

Einzelheiten: siehe Vergabeunterlagen.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 063-146835](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** OV 35835/19-RIN

**Title:**

Pflege- und Instandhaltungsarbeiten von Freiflächen der Zentrale des Deutschen Wetterdienstes, Frankfurter Straße 135 in 63067 Offenbach/Main

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

28/05/2019

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 5

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 7

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Wisag Garten- und Landschaftspflege GmbH & Co. KG

Town: Frankfurt am Main

NUTS code: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information****VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Bundeskartellamt, Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 228-9499421

Fax: +49 228-9499163

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Unternehmen haben gemäß § 97 Absatz 6 GWB einen Anspruch darauf, dass die Bestimmungen über das Vergabeverfahren durch den öffentlichen Auftraggeber eingehalten werden.

Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen beim öffentlichen Auftraggeber zu rügen (§ 160 Absatz 3 Nr. 1 GWB). Verstöße, die aufgrund der Bekanntmachung oder der Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Absatz 3 Nr. 2-3 GWB).

Teilt der öffentliche Auftraggeber dem Unternehmen mit, seiner Rüge nicht abhelfen zu wollen, so besteht die Möglichkeit, innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung einen Antrag auf Nachprüfung bei der zuständigen Stelle für Nachprüfungsverfahren zu stellen (§ 160 Absatz 3 Nr. 4 GWB).

Bieter, deren Angebote für den Zuschlag nicht berücksichtigt werden sollen, werden gemäß § 134 GWB darüber informiert.

Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung dieser Information durch den öffentlichen Auftraggeber geschlossen werden; bei Übermittlung der Information per Fax oder auf elektronischem Wege beträgt diese Frist 10 Kalendertage. Sie beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den öffentlichen Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an.

Die Stelle, an die sich der Bewerber zur Nachprüfung behaupteter Verstöße gegen die Vergabebestimmungen wenden kann (§ 156 GWB) kann der Aufforderung zur Angebotsabgabe entnommen werden.

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

07/08/2019